

Toutes les familles doivent recevoir le journal local. C'est un devoir.

ABONNEMENT \$1.00 PAR ANNEE.

L'Echo du Saint-Maurice

La Cie de Publication du St-Maurice, Limitée, Prop.

JOURNAL HEBDOMADAIRE, PUBLIE LE JEUDI

ELZ. DALLAIRE, Directeur.

Tarif des Annonces
1ere insertion, 10c la ligne
2e " " 5c la ligne
etc etc
Prix spéciaux pour annonce
à long terme.

La Défaite de Lundi

Le fanatisme a triomphé de la saine raison lundi au poll, et le gouvernement Borden qui avait mérité dix fois la défaite est sorti vainqueur des urnes électorales par une forte majorité.

Les Provinces Maritimes et Québec sont demeurées fidèles au vieux chef du parti libéral, mais la Colombie, l'Ouest et l'Ontario ont voté pour ainsi dire en bloc pour le gouvernement d'union.

On a soulevé en ces provinces les pires préjugés de race pour capter le vote anglais. On a représenté Québec comme une province rebelle et les canadiens-français comme une bande de lâches, de pro-Allemands qui voulaient abandonner les Alliés et priver nos armées de tout secours.

Cette attitude était infâme mais que d'infamies les jingoes de toutes les provinces ne peuvent-ils se rendre coupables du moment qu'elles peuvent atteindre notre race ?

La défaite de lundi nous afflige profondément comme elle afflige d'ailleurs tous les vrais patriotes qui ont à coeur l'avenir de la nation.

Et nous nous demandons ce qu'il nous reste à faire.

Les journaux francophobes de l'Ontario et de l'Ouest qui ont si lâchement insulté notre race depuis quelques mois se demandent maintenant s'ils vont isoler Québec du reste de la Confédération.

Ce n'est pas là la question que ces fanatiques devraient se poser. Ils devraient plutôt se demander si la brave population de Québec consentira, en face des outrages qu'on lui prodigue, de continuer à rester associée à cette horde fanatique, d'importés qui nous injurient nous, les pionniers et les premiers habitants de ce pays, nous qui avons conservé à la Couronne britannique ce joyau qu'est le Canada ?

C'est Québec qui doit maintenant se poser cette question : Devons-nous rester plus longtemps dans la confédération ? Ne devons-nous pas plutôt nous séparer afin d'avoir la paix dont nous avons besoin et le respect auquel nous avons droit ?

Sir Lomer Gouin et le sénateur Landry ont prononcé récemment des paroles qui laissent entendre au peuple qu'il doit exiger sa libération. Le temps des paroles est passé. Place aux actes maintenant !

Sir Lomer est selon nous l'homme qui a la force nécessaire pour arracher la province des griffes de l'orangisme et du jingoïsme.

Nous en avons assez des insultes de ces fanatiques. Il est temps que nous nous redressions et que nous envisagions l'avenir au point de vue canadien-français.

Sir Lomer aura pour le soutenir dans cette entreprise tous ses compatriotes et tous les anglais bien pensants de cette province qui connaissent notre race, qui apprécient sa générosité et son esprit de justice.

Le peuple de Québec attend qu'un libérateur se lève. Quel sera-t-il ? C'est encore un mystère mais, instinctivement, tous nos regards se portent sur la vieille cité de Champlain. C'est de là que nous attendons le salut.

L'Exemption de Taxes du Laurentide Power

Le Règlement est abrogé

A l'avant-dernière séance du conseil de ville de Grand-Mère, l'échevin Dallaire avait donné un avis qu'il présenterait hier soir un règlement abrogeant le règlement No. 152 lequel exempté de taxes pour une période de trente ans, The Laurentide Power Company, Limited.

Hier soir donc, M. Dallaire appuyé par M. l'échevin Lalonde a proposé le règlement suivant qui a été adopté par un vote de 5 contre 2 :

ATTENDU que le règlement No. 152 des règlements de la Ville de Grand-Mère contient une déclaration à l'effet que Laurentide Power Company Limited et Laurentide Company Limited sont exemptées de taxes municipales pour une période de temps mentionnée au règlement.

ATTENDU que cette déclaration est basée sur un préambule et des prémisses dont les allégations sont erronées et fausses.

ATTENDU que ce règlement No. 152 a été lui-même adopté à la suite d'une requête de Laurentide Company Limited et Laurentide Power Company Limited qui contenait des allégations erronées et fausses.

ATTENDU que ce règlement, en outre qu'il est basé sur des allégations erronées et fausses, est irrégulier, illégal et ultra vires.

QU'IL SOIT, et il est, par les présentes, RESOLU par règlement de la Ville de Grand-Mère.

1e. Le règlement No. 152 de la ville de Grand-Mère est abrogé.
2e. Le présent règlement entrera en vigueur quinze jours après sa publication conformément à la loi.

Cette question n'est pas nouvelle pour nos lecteurs ni pour les contribuables de la ville de Grand-Mère.

C'est sur cette question que M. Dallaire s'est fait élire échevin l'hiver dernier. Voici en résumé ce qu'il prétendait : "La clause de la charte de la ville de Grand-Mère, ac-

corde une exemption à la Laurentide Paper Company sur les lots et les usines qui pourraient être établis voisin des moulins à papier et qui comprennent le lit du St-Maurice et les chutes de Grand-Mère. Cette exemption était une faveur personnelle faite à la Laurentide Paper Company par un acte de la Législature et ne pouvait être vendue ou transportée à une autre compagnie. Or, prétendait-il, la Laurentide Paper ayant vendu ces lots à la Laurentide Power Co., cette dernière n'a pas le droit de bénéficier des avantages accordés à l'autre compagnie et il promet de tirer cette affaire au clair s'il était élu. C'est pour remplir cet engagement et pour le plus grand intérêt de la ville que le conseil s'est occupé il y a quelques mois d'avoir des opinions légales sur cette importante question. Mre Thibault-Rinfret et Mre Aimé Geoffrion, consultés n'ont pas hésité à déclarer que la Laurentide Power Co., n'avait aucun droit de bénéficier de la franchise accordée à la Laurentide Paper Co. et que le règlement No. 152 confirmant l'exemption de taxes pour trente ans était illégal et ultra vires.

C'est en s'appuyant sur ces opinions absolument claires que le conseil a décidé d'abroger le règlement.

Si la Laurentide Power Co avait créé par son établissement de nouveaux développements qui aurait profité à la ville, si elle avait, comme la Laurentide Paper établi une industrie employant des centaines de familles, il est possible que la ville eût laissé exister le règlement illégal ; mais comme cet établissement ne rapporte pour ainsi dire aucun avantage à la ville, nous croyons qu'il est juste que cette compagnie qui retire d'énormes profits de son exploitation, paie sa part de taxes et contribue comme le pauvre diable à l'entretien de nos rues, à la confection de nos égouts et à l'administration générale de la ville.

Ce n'est pas par ressentiment contre la compagnie que le conseil a pris cette décision. C'est uniquement par esprit de justice et de devoir.

Nous espérons que la Compagnie le comprendra de la même façon et qu'elle se soumettra généreusement à cette obligation qui est pour elle un goutte d'eau de l'énorme pouvoir qu'elle exploite et qui lui rapportera des millions et des millions.

Le Scrutin dans Champlain

M. Blondin est écrasé sous l'énorme majorité de 6735 voix

	Blondin	Désauviniens
Grand-Mère,	133	1139
Cap de la Mad,	7	697
St-Anne	15	502
St-Prosper	1	209
St-Jacques des P.	9	113
St-Jean des Pies,	2	117
St-Georges,	6	113
Batiscan,	25	258
St-Thimothé,	5	168
St-Thècle,	3	377
St-Maurice,	23	287
St-Stanislas,	2	357
St Tite,	40	516
St-Adelphe,	24	215
St-Louis,	0	119
Ste Geneviève,	15	311
Champlain,	36	312
St-Séverin,	2	236
St Narcisse,	17	345
St-Roch de Mék,	10	60
St-Joseph de Mék,	6	36
Almaville,	1	151
Mont-Carmel,	5	175
St-Luc,	5	130
Fremont,	1	5
	401	7136
		401

Majorité libérale 6735

Meli-Melo

M. Desauviniens a battu M. Blondin par plus de 6000 voix de majorité.

L'Echo du St-Maurice a toujours prétendu que M. Blondin ne prendrait pas 10 pour cent des votes dans Champlain. Il n'a pas recueilli 5 pour cent. C'est encore mieux.

Notre ami le Dr Savard est élu dans Chicoutimi. Il a battu le candidat multicolore, M. Girard.

Notre ami a bien mérité de son pays en débarassant l'arène fédérale de ce caméléon politique.

Dans cette lutte pour la liberté les conservateurs n'ont pas hésité à abandonner leur parti pour se joindre aux libéraux. Cet acte les honore.

Très Jolie Installation

Il nous a été donné de visiter ces jours derniers la superbe installation faite par la St-Maurice Light Co. à l'occasion des fêtes de Noël et du jour de l'An.

Rarement nous avons vu un intérieur de magasin décoré avec autant de goût. Rarement aussi il nous a été donné d'admirer un étalage plus complet d'appareils électriques.

Tout ce qui peut être demandé par un client qui consomme de l'électricité est exposé dans le bel établissement de la St Maurice Light Co., depuis le poêle de cuisine jusqu'à l'article le plus minuscule ou l'abat-jour le plus artistique reflétant les teintes les plus variées et les plus tendres.

C'est bien l'endroit où à l'occasion de Noël on peut trouver l'article idéal pour cadeau et qui rencontre ces deux choses essentielles : l'utile mêlé à l'agréable.

A Propos de Prohibition

L'opinion de l'éminent cardinal Gibbons, sur ce problème social.

Après une conférence avec Herbert Hoover, dictateur des vivres des Etats-Unis, le cardinal gibbons de Baltimore annonce qu'il allait lancer une lettre pastorale priant tous les fidèles catholiques de seconder la campagne que doit entreprendre M. Hoover. Mais il ne recommandera pas la prohibition absolue des liqueurs et voici les raisons qu'il donne de son attitude :

"Je ne crois pas à la prohibition nationale des vins légers et de la bière, et je suis d'opinion qu'une telle loi ne pourrait être observée.

"Je suis opposé à toute mesure de prohibition affectant tout un état ou toute la nation. Une loi de cette sorte gêne la liberté personnelle et les droits du peuple, et crée de l'hypocrisie de la part du public.

"Si les gens d'un district de campagne quelconque trouvent que la situation est telle que la prohibition locale améliorerait cette communauté, ils doivent alors fermer les buvettes dans ce district. Mais quand on en vient à avoir la prohibition dans les villes, c'est une mauvaise chose.

"Il est à peu près impossible de faire observer la prohibition dans aucune des grandes cités, quelques efforts que l'on fasse pour mettre

la loi en vigueur, quoiqu'on prétende avoir fait observer la loi avec succès dans certaines localités.

"L'histoire du monde jusqu'au temps actuel démontre le fait que les peuples ont toujours usé de boissons enivrantes et en usent toujours sans égard aux restrictions qu'on tente de leur imposer."

LES QUILLES

La Ligue Provinciale

Nos bons amateurs locaux de Quilles n'ont pas été déçus samedi dernier à la salle Goudreau, lors du tournoi de Ligue entre les clubs de Montréal et Shawinigan : ce dernier gagnant deux parties sur trois sur leurs dangereux adversaires.

Nous mentionnerons tout spécialement le jeu de notre populaire ami Buck qui scora 222 à la seconde partie, lui donnant droit à \$2 50 en or généralement donné par le Président du club, le Dr Dufresne, pour la plus forte partie par les membres du Shawinigan durant le tournoi de la soirée.

Nous devons aussi des félicitations au Capitaine Eug. Villeneuve qui fit la plus grosse moyenne des 3 parties, soit 579, lui donnant ainsi droit à la seconde prime de \$2 50 donnée par M. Pete Soucy. (On le connaît)

Après la partie il y eut succulent gouter au salon du Restaurant Auditorium dont le propriétaire M. Jos Tardif avec l'esprit sportif qu'on lui connaît, avait gratuitement mis à la disposition du Club pour la réception des visiteurs.

Le Président de la Ligue M. le Dr Bourgeois, était présent et nous tenir sous le charme de son piquant vocabulaire pendant quelques instants et eut un mot heureux pour tous, vaincus comme vainqueurs.

D'autres remarques intéressantes furent faites par MM. Lamoureux et Kauffman du Montréal, Dr Dufresne, Jos Goudreau Eug. Villeneuve, Jos Meunier,

Alex Béique et autres de Shawinigan.

Bref, ce fut un succès sur toute la ligne et cette petite fête restera longtemps dans le souvenir de plusieurs.

Nos félicitations aux joueurs. M. M. Lucien Vincent, Donat Lord et "ABOY" y étaient.

MONTREAL

H. Bédard	173	181	152	506
Kaufman	197	192	159	548
Meunier E.	160	170	170	500
J. Pelletier	178	179	183	540
Lamoureux	175	191	235	601

833 913 899 2695

SHAWINIGAN FALLS

Jos. Gélinas	159	156	150	465
E. Pruneau	205	158	156	514
C. Buck	157	222	188	567
G. Pellerin	164	178	209	545
E. Villeneuve	162	206	211	579

Total 842 920 008 2670

Shawinigan gagne 2 parties.
Score : J. A. Larose.

Canadien Nord Quebec

EXCURSIONS DE Noel et jour de l'An

Billets et Tiers

Noël : Bons pour partir les 22, 23 24 et 25 Décembre. Retour jusqu'au 26 Décembre 1917.

Jour de l'An : Bons pour partir les 29, 30, 31 Décembre et 1er Janvier 1918. Retour jusqu'au 2 janvier.

Pour plus d'information s'adresser à l'agent ou écrire à M. Jas. Morrison, 230 St-Jacques, Montréal.

VINOSE

Restaurateur et Légulateur de l'estomac.
Pour la Dispepsie, faiblesse, maladie de rognons, le foie et les reins.
En vente à la Pharmacie Déchéne, Shawinigan Falls.

Dr EDMOND BUISSON

CHIRURGIEN-DENTISTE

BLOC LEMAY. GRAND-MERE.

M. le dentiste Buisson des Trois-Rivières qui a dû pour des raisons absolument majeures ne pas tenir son bureau de Grand-Mère depuis quelques semaines, prie ses nombreux clients de vouloir prendre avis qu'à l'avenir, il sera à Grand-Mère tous les samedis comme par le passé.

Il espère qu'on lui accordera le même encouragement qui lui a été prodigué dans le passé.

SATISFACTION GARANTIE

BANQUE D'HOCHELAGA

FONDEE EN 1874

Capital et Réserve : \$ 7,700,000.

Total de l'Actif : \$42,000,000.

DIRECTEURS : J.-A. Vaillancourt, Président ; l'hon. F.-L. Béique, Vice-président ; MM. A. Turcotte ; E.-H. Lemay ; l'hon. J. M. Wilson ; A.-A. Larocque ; A.-W. Bonner.

M. BEAUDRY LEMAN, Gérant-Général

La Banque émet des Lettres de Crédit, Circulaires et mandats pour le voyageur, payables dans toutes les parties du monde, ouvre des Crédits commerciaux, achète des traites sur des pays étrangers, vend des chèques et fait des paiements télégraphiques sur les principales villes du monde, prend un soin spécial des encaissements qui lui sont confiés et fait remise promptement aux plus bas taux de change. Intérêt alloué sur tous les dépôts d'épargne au plus haut taux courant.

Succursale : SHAWINIGAN FALLS

5ieme RUE, Edifice BANQUE D'HOCHELAGA

J.-D. GERMAIN, Gérant.

LA COLLATION

Madame Masson, et ses deux enfants : Picou, 5 ans ; Macelle, 4 ans.

Madame Laurin et sa petite Pounette qui a 2 ans et demi.

Un joli soleil d'août. On a servi la collation à l'ombre d'un auvent, dans le jardin, chez madame Laurin.

Madame Masson : Les miens, vous savez, sont admirables, sages, dociles, enfin, sans pareils.

Madame Laurin : Et ma Pounette est tellement fine à croquer dans sa robe neuve qu'on ne peut s'empêcher de le crier. Mais venez ici, j'ai fait préparer une collation pour nos chéris.

Les trois marmots s'assoient aux places désignées, sous la surveillance de leurs mères.

Madame Masson : Vous êtes bien gentille. La table est parfaitement décorée. Et les argenteries (elle les soupèse) sont d'un plaqué très réussi.

Picou : Je veux du dessert blanc.

Madame Masson : Chère ami, ne l'écoutez pas.

Madame Laurin : C'est impossible bien que je le veuille. Je n'ai que de la crème brûlée, au chocolat.

Picou : Non ! je ne veux pas de la crème qui a brûlé.

Madame Laurin : Elle n'a pas brûlé... (se reprenant) la domestique l'a fait brûler un peu à la cuisine, pour lui donner un petit goût.

Marcelle : Je ne veux pas de la crème qui a un petit goût. Je ne veux pas de la crème comme la nuit, moi.

Madame Laurin : qui s'échauffe visiblement : Ma crème comme la nuit ?

Marcelle : Oui, noire, là !

Madame Masson : intervenant : Je vais vous mettre tous les deux en pénitence. Madame Laurin vous donne à collationner et vous dites des bêtises.

Picou : Des bêtises, c'est Marcelle.

Marcelle : Des bêtises, c'est toi !

Pounette, en rechignant : Maman, le petit garçon invite, il a taché ma robe avec de la crème.

Picou : C'est la faute de sa robe qu'elle a mise sur la table. Elle est haute comme un chat et assise sur trois coussins, alors...

Marcelle : C'est la faute de la crème qui a brûlé à la cuisine.

Madame Masson : Allons, chère Madame, il va falloir vous quitter. Quand nous faites-vous visite avec votre charmante Pounette ?

Pounette : Je ne veux pas y aller, moi ! (Elle tape du pied).

Picou : Si tu viens (il s'essuie le nez sur la jupe de sa mère), si tu viens je te ferai brûler à la cuisine avec la crème. Et pan ! (il donne à Pounette une claque retentissante.)

Les deux mamans, l'une à l'autre, en se témoignant mille tendresses : Au revoir, chère amie.

CLAUDE LENOIR.

"Le Parler Français."

LA TEINTURE DOMESTIQUE



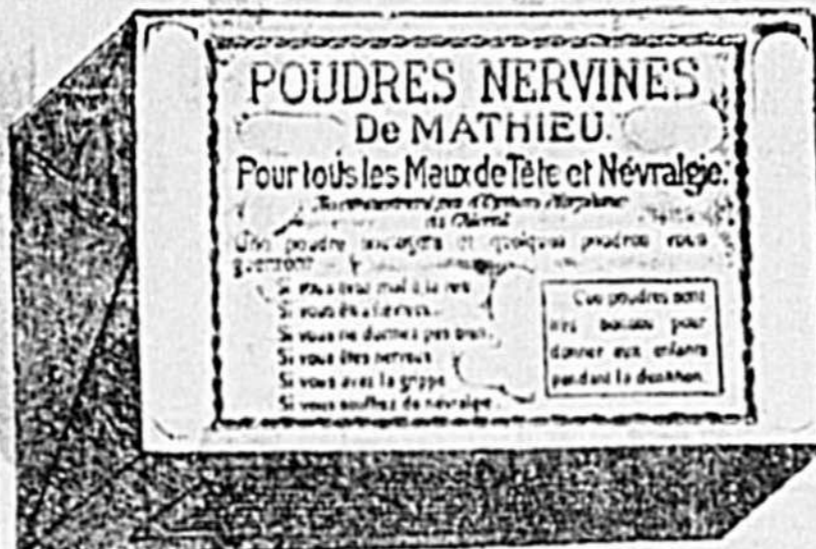
ne m'offre aucun embarras. Elle fait simplement mes délices. Et ceci, parce que je fais usage de

DY-O-LA

Est Garantie **UNE TEINTURE** pour Tous tissus.

C'est la plus Simple, la plus Propre et la Meilleure teinture domestique que l'on puisse acheter. Il ne vous est nullement nécessaire de savoir Quels Sont les tissus qui entrent dans la confection de vos marchandises. Ainsi, impossible de faire erreur. Demandez notre Carte Échantillon Gratuite, et notre Livre qui vous donne les Résultats obtenus, en Teignant sur d'autres Couleurs. The Johnson-Richardson Co., Limited, Montréal.

POUDRES NERVINES DE MATHIEU



GUERISSENT Le mal de Tête, la Migraine, la Névralgie, le manque de Sommeil, l'état fébrile et la Grippe.

EN VENTE PARTOUT 25c la boîte. Si votre fournisseur ne les a pas, la Cie J. L. Mathieu, Sherbrooke, Qué. vous en enverra une boîte sur réception de 25c.



La Semaine. Départ pour Trois-Rivières Québec et Montréal.

7.50 a. m.
10.00 a. m.
2.45 p. m.
8.00 p. m.

Pour Grand'Mère
8.20 a. m.
12.55 p. m.
1.55 p. m.
9.15 p. m.

Arrivent de Trois-Rivières Québec et Montréal.

7.30 a. m.
1.55 p. m.
9.15 p. m.

Arrive de Trois-Rivières Québec.
12.55 p. m.

Arrive de Grand'Mère
7.30 a. m.
10.00 a. m.
2.45 p. m.
7.30 p. m.

Le Dimanche
ARRIVE DE TROIS-RIVIERES

1.55 p. m.
9.15 p. m.

Départ pour Trois-Rivières
10.00 a. m.
4.45 p. m.

ARRIVÉ DE GRAND'MÈRE
10.00 a. m.

4.45 p. m.
Pour Grand'Mère

1.55 p. m.
9.15 p. m.

Un char d'ortoir est attaché au train No. 388 laissant Shawinigan Falls à 8 p. m. pour Montréal tous les jours, dimanche excepté.

Un char d'ortoir laisse aussi Montréal à 11.55 p. m. gare Viger pour Shawinigan Falls tous les jours, samedi excepté.

Terre à Vendre

Une bonne terre à grain, l'une des meilleures de Ste-Flore, 50 arpents en culture, avec tout le roulant, à vendre à de bonnes conditions.

Cause de la vente, départ pour l'Ouest.

S'adresser à, **PIERRE MAILLOUX,** Ste-Flore.

A Louer

On demande une famille qui désirerait tenir une maison de pension.

S'adresser au **Dr COLIN,** Grand'Mère.

Argent à Prêter

\$2,500 à prêter sur première hypothèque.

S'adresser à, **CASIER POSTAL 178** Shawinigan Falls.

Avis

Avis est par les présentes donné que, le 14 janvier 1917, à 10 heures a. m. au palais de justice à Trois-Rivières, David Lavigne, ouvrier, de Grand'Mère, s'adressera à la Cour Supérieure siégeant pour le district des Trois-Rivières, pour faire constater à qui et dans quelle proportion sera déferée la succession de son fils Louis Lavigne, en son vivant étudiant en aviation, décédé le 15 mai 1917 à Chringford, Angleterre.

Grand'Mère, 11 décembre 1917.

Rexall
sont les PHARMACIES les plus en renom au Canada.

Hommes, femmes et enfants se fient aux

Rexall Orderlies

Les pastilles laxatives au goût agréable pour soulager la constipation et les engorgements du foie.

15c 25c

Vendu par **J. N. FARLEY** Shawinigan Falls.

NOUS SOMMES ICI POUR VOUS SERVIR.

FERMIERS - Gardez
LE **PAINKILLER**
(PERRY DAVIS)
En main pour appliquer pour Entorses, Meurtrissures, Maux de Gorge, Etc., Etc.
BOUTEILLES, 25c. et 50c.

APPEL AUX CITOYENS DE SHAWINIGAN FALLS

La ville de Shawinigan étant entrée dans une voie de progrès extraordinaire, chaque citoyens doit être prêt à faire sa part pour l'améliorer davantage, pour en faire une ville encore plus grande et plus importante, et dans ce but, le premier devoir est

D'encourager le Commerce à Shawinigan Falls.

FAITES donc vos achats chez les marchands de Shawinigan !
Sachez qu'on achète à l'étranger pour plus de \$150,000.00 par année.

Autant de perdu pour notre ville !

Chaque piastre dépensée à l'étranger ne revient plus, tandis qu'une piastre dépensée ici augmente d'autant la richesse de la ville.

ACHETEZ ICI

C'est plus que jamais le devoir des citoyens de s'entraider.

PENSEZ-Y ET FAITES VOTRE PART



A mi-chemin

SANS doute vous avez, après quelques heures d'un pénible travail, senti le besoin de prendre un stimulant afin de ranimer vos forces.

WHISKY BLANC CORBY qui leur permettait de donner l'énorme effort demandé par leurs durs et pénibles travaux quotidiens.

Les Avions Sanitaires

Heureuse initiative d'un "As" mise en pratique par le docteur Chassaing. Une ambulance dans les nuages.

Le correspondant du "Matin" accrédité auprès des armées françaises fait le récit suivant de l'inauguration de l'avion sanitaire dû à l'initiative du docteur Chassaing:

Par un soir lourd d'été que nous errions un lieutenant et moi, sur les hauteurs de Bar-le-Duc, nous entendimes deux soldats qui devaient des choses de la guerre.

Son projet, jugé plein d'audace, fut soigneusement combattu. M. Chassaing, qui, dans la vie civile, est à la fois docteur et député du Puy-de-Dôme.

times que l'avion, tout à coup, frissonnait, puis plus rien... Un long bourdonnement, ennuyeux, emplissait noir petit chambre.

ENFANT MALADIVE ET FAIBLE

Que l'Excellent Vinol Fortifié Lakeport, N.H.—"Notre petite fille, âgée de 8 ans, était dans un état de santé débile et épuisée, avec en plus un rhume persistant qui la tenait constamment malade et malade."

Le Vatican et la Télégraphie sans fil

On vient de suggérer au Vatican d'ériger un poste de télégraphie sans fil sur le dôme de l'église Saint-Pierre de Rome pour pouvoir obtenir par une voie indépendante la transmission par code particulier des messages étrangers d'un caractère diplomatique et aussi pour recevoir d'outremer des représentants confidentiels et recommandés.

UN REMEDE POUR LE FOIE. Des dérangements du foie sont souvent causés par des aliments mal digérés qui surchargent les organes destinés à éliminer les résidus qui s'y forment.

Renoll Gideries. Hommes, femmes et enfants se tiennent aux Renoll Gideries. Les pastilles laxatives au goût agréable pour soulager la constipation et les engorgements du foie.

Le Blanc de Plomb Qui Entre dans une Peinture en Détermine la Qualité. BRANDRAM VÉRITABLE B.B. Le broyage de la peinture ne peut être réussi avec du blanc de plomb défectueux.

SI VOUS AVEZ BESOIN DE BOIS DE CONSTRUCTION ADRESSEZ-VOUS OU ECRIVEZ A J. A. BOURASSA MARCHAND DE BOIS SHAWINIGAN FALLS

Bureau & Panneton LIMITEE Marchands EPICERIE DE CHOIX La Meilleure Epicerie de la Ville Agents pour le PAIN et GATEAU The Jas. Strachan, Ltee., Montréal.

J. N. MERCIER MARCHAND-TAILLEUR Successeur de M. P. Rheault, 85 Rue Commerciale. J'ai un assortiment complet dans les Serges et Tweeds pour les Habilllements et Pardessus.

La Banque Royale du Canada Avec laquelle est incorporée La Banque de Québec. Capital autorisé \$25,000,000. Capital payé 12,900,000. Fonds de Réserve 14,300,000.

LISEZ "L'Echo du Saint-Maurice" LA BANQUE NATIONALE FONDÉE EN 1860 CAPITAL AUTORISÉ \$5,000,000.00 CAPITAL VERSÉ \$2,000,000.00 RESERVES \$2,000,000.00

Chaplin ! Chaplin !

A UNE MÈRE

SUR LA MORT DE SA FILLE

Puisque, pliant sa tente au début du voyage,
Elle a fui loin de nous ;
Puisque contre ton cœur tu presses son image
En priant à genoux ;
Puisque, dès le matin, lorsque tu dis : "Ma fille !"
Seul répond à ta voix
Le lugubre ouragan qui gémit dans la ville
Et hurle sous les toits ;
Puisque tu ne vois plus son sourire ineffable :
Puisqu'à ton œil, hélas !
A disparu sa face ainsi que sur le sable
Le vestige d'un pas ;
Puisque tes yeux ont vu fuir cet ange céleste
Par delà l'horizon ;
Puisqu'il faut, pour trouver ce qui d'elle encor reste,
Chercher sous le gazon ;
Puisque, pour tes regards obscurcis par les larmes
L'azur que nous voyons
Au ciel, n'a plus d'éclat : l'aurore, plus de charmes,
Le midi, de rayons ;
Puisque le Seigneur Dieu le seul grand, le seul Maître,
De son doigt souverain,
Comme un semeur son grain, prit ton cœur pour le mettre
Sous le bilon d'airain ;
Puisque le raisin, sous le pressoir qui le brise
Seul épanche son vin ;
Et puisque, seul, un cœur qui dans la douleur ploie
Produit son fruit divin,
Bénis, bénis les coups de la maison qui te frappe
Et sois, en ce moment,
Oh ! sois, sous le pressoir, sois la céleste grappe !
Sois le divin froment !
Et puis, rappelle-toi que la nuit froide et sombre
Sort de l'obscurité
Quand le soleil brillant lance à travers son ombre
Ses torrents de clarté.
L'hiver fond ses frimas lorsque reverdit l'herbe
Au souffle du printemps
Dont le front radieux est d'autant plus superbe
Qu'il fit froid plus longtemps.
C'est la loi d'ici-bas que le bonheur s'achète
Par le deuil et l'effroi ;
Et, si dur que ce soit, il faut qu'on se soumette :
C'est la loi, c'est la loi.
Nul ne peut, en ce monde à ce décret sévère
Oter un iota ;
Christ même ne conquit la céleste lumière
Que par le Golgotha,
Dans la nature, tout, jusqu'aux plus humbles choses,
Doit subir ce destin :
Obscurs boutons le soir, --- éblouissantes roses
Au soleil du matin.
L'humble grain que l'automne entr'ouvre avec mystère
Sort épi du sillon ;
Et le ver qui s'endort, lourd et noir, dans la terre,

S'éveille papillon.

Ainsi, le corps glacé qui dans la nuit sommeille
De la croix abrité,
Un jour s'éveillera dans l'aurore vermeille
De l'immortalité.

Mère, ainsi ton enfant, brisant un jour la pierre
Qui couvre son tombeau
Hémisse pour jamais, ouvrira sa paupière
Dans un monde plus beau.

Oui, l'enfant dont la mort a ravi tous les charmes
Au matin de ses jours,
Reviendra se placer sur ton cœur ; et tes larmes
Sècheront pour toujours.

Charles MARCILLY.



Dernier Appel des Juges

Exemption des Cultivateurs

L'hon Justice Duff (Juge du plus haut tribunal d'Appel) déclare qu'il est nécessaire qu'il n'y ait pas de diminution dans la production agricoles.

(Publié sous l'autorité du service d'information public, Ottawa.)

L'hon M. Justice Duff a rendu jugement le 6 décembre, dans la première cause qui ait été portée devant lui, au plus haut tribunal d'appel, pour l'exemption des cultivateurs. L'appel avait été demandé par M. W. H. Rowntree, à l'égard de son fils, M. W. J. Rowntree, sur la décision du tribunal local, Ontario, No. 421, qui refuse l'exemption. M. W. J. Rowntree, était reconnue comme un cultivateur d'expérience, qui travaille continuellement sur la ferme pendant plus de sept ans, depuis qu'il était sorti du collège. Il vit et travaille avec son père, qui possède une terre de 150 acres près de Weston, Ontario. Avec un jeune frère, il est le seul qui puisse aider son père sur la terre. Le père est un homme avancé en âge.

En accordant l'exemption à M.

W. J. Rowntree "jusqu'à ce qu'il cesse de cultiver", M. Justice Duff déclara :

"L'Acte du Service Militaire ne se prononce pas catégoriquement en faveur de l'exemption de tous les cultivateurs ; mais il est de mon devoir de décider que celui qui a été, qui est dans le cas mentionné plus haut, habituellement et efficacement employé au travaux de la ferme, doit être exempté du service militaire en vertu d'une interprétation juste de la loi du service militaire. Les deux clauses qui suivent sont assez claires :

"(1) Afin que l'effort militaire des Alliés soit toujours en proportion des besoins, il est nécessaire que dans ce pays, et dans les conditions présentes, il n'y ait pas de diminution dans la production agricole.

"(2) Le nombre des cultivateurs compétents qui aident à la cause de la production agricole n'est pas considérable, et actuellement il est insuffisant.

"La conclusion qui s'impose est que l'applicant, s'il est compétent, s'il a été habituellement et efficacement employé aux travaux essentiels à la production, ne doit pas y être soustrait.

"Il n'est peut-être pas nécessaire d'ajouter que de telles exemptions ne doivent pas être considérées comme des concessions à un travail pénible, encore moins comme une faveur accordée

à une classe. Leur raison d'être est que l'on sert mieux l'intérêt national en gardant ces hommes ici. Le besoin suprême, (sur l'existence duquel, comme il est démontré plus haut, la loi du service militaire est fondée) qui amène l'Etat à recourir à la contrainte pour envoyer des soldats au front, requière que l'homme doit rester chez lui et être employé à un travail nécessaire au maintien des forces combattantes, et qui ne peut être remplacé par un autre de la même classe."

Ottawa, 8 décembre 1917.

Poisson à Vendre

Ne pas oublier que vous pouvez procurer du poisson frais tous les jours en vous adressant à H. Lapron et Fils.

Le poisson coûte moins cher que la viande, et le patriotisme commande de ménager le bœuf et le lard.

Dr JOS A. JUTRAS

DENTISTE
des Trois-Rivières
à Shawinigan Falls

Dimanche et Lundi de chaque semaine, 5ème rue porte voisin magasin 5, 10, 15.

Renouveau
Soyez les PHARMACIENS les plus en renom au Canada.

Chocolats Liggett's

"Le beau Roman du Bonbon"

Les dames en raffolent.
De fait elles ont bien raison.
Les chocolats "Liggett's" sont dignes des lèvres les plus belles.

Redvertis du Chocolat le plus pur, leurs coeurs en sucre choisi et parfumé d'extraits de fruits sont d'une délicatesse extrême. Et la gentille boîte couronne bien l'oeuvre du confiseur.

Dans toutes les Pharmacies Renouveau, on renouvell. d'un jour à l'autre l'assortiment des chocolats Renouveau. 60c, 80c, et \$1.00 la livre.

Vendu par J. N. FARLEY SHAWINIGAN FALLS

NOUS SOMMES ICI POUR VOUS SERVIR

VENTE DE DÉPART

Chez O. GENDRON, 160 Rue Ste-Catherine, Grand'Mère.



M. Gendron quittera sous peu la ville pour aller demeurer dans l'Ouest où il a acheté une ferme, et tout le stock doit être vendu

A N'IMPORTE QUEL PRIX

Magnifique occasion de s'habiller pour L'AUTOMNE ET L'HIVER, et économiser

40 A 50 Pour cent

La même Réduction est Faite dans les CHAUSSURES pour Hommes, Femmes et Enfants.

Profitez de cette Vente Extraordinaire

O. GENDRON, 160 Rue Ste-Catherine, - Grand'Mère



Notes Locales

A GRAND'MERE

Avis

Terre à Vendre

POUR VOS Tel. Lasalle 1959

BOISSONS ET LIQUEURS

POUR LES FETES, Adressez-vous chez

J. Armand MATTEAU

EPICERIE DE CHOIX

Spécialités : VINS et LIQUEURS

522 Rue Lasalle, Maisonneuve, MONTREAL.

N. B. Toutes mes marchandises sont garanties de première qualité. DEMANDEZ UNE LISTE DE PRIX.

Personnel

M. Alain, des Trois-Rivières, est à l'Hôtel Shawinigan.

M. Lantier, le représentant militaire au tribunal d'exemption de notre ville nous quittera samedi, sa besogne ici étant terminée.

M. Théodore Lupien, est de retour d'un voyage d'affaires aux Trois-Rivières et à Louiseville.

M. Nap. Morin, de Québec, vient s'établir dans notre ville, et occupera l'ancien magasin de M. Archambault, à St-Marc.

M. Morin s'occupera surtout du commerce de hardes faites et de mercerie pour hommes. Nous lui souhaitons succès.

M. Pierre Jacques de Grand-Mère était à Shawinigan hier par affaires.

M. le notaire Bertrand, est allé aux Trois-Rivières lundi.

HOCKEY

Vendredi, le 28 aura lieu à l'arena une grande partie de Hockey. Rendons-nous en foule pour applaudir aux exploits de nos boys.

Ce sera l'ouverture de la saison du Hockey et les deux équipes qui en viendront aux prises sont le Shawinigan et le Products, lesquelles sont composées des meilleurs joueurs qu'il y ait dans la ville.

On sait la grande rivalité qui existe entre ces deux clubs. La partie sera donc très contestée.

M. Léon Lambert, le sportman bien connu, sera là pour faire profiter ses joueurs de sa grande expérience. Mais on serait heureux de le voir à l'oeuvre dans le filet.

On s'attend à ce que de nombreux paris soient engagés sur l'issue de cette lutte entre les amis des deux clubs.

Les ordres du gérant Vincent à ses hommes sont de faire du bon hockey.

Il y aura probablement de la fanfare.

Admission à des prix très populaires.

Allons encourager nos jeunes.

Nous apprenons que M. Vincent l'actif gérant du Shawinigan vient d'engager à Grand'Mère trois des meilleurs joueurs de hockey; McLaughlin Ricard et Pat-Hayes.

Bravo ! voilà un bon coup.

AVIS AUX MARCHANDS

Je donne par le présent avis aux marchands que je ne serai nullement responsable d'aucun compte fait en mon nom dans aucun magasin de la ville ou d'ailleurs.

ALFRED PERREAULT.

PERSONNEL

M. Rosaire Trudel, chef de police à La Tuque était de passage à Grand'Mère ces jours derniers.

M. Auguste Désilets, avocat, suit actuellement le terme de la Cour aux Trois-Rivières.

M. le notaire Mercier et M. Philippe Bigne, des Trois-Rivières étaient à Grand'Mère dimanche où ils ont adressé la parole à une nombreuse assemblée libérale.

Notre ancien concitoyen, M. Houde, electricien, et demeurant maintenant à Montréal a passé quelques jours à Grand'Mère.

M. le notaire Lalonde et M. Adem Lapolice sont allés aux Trois-Rivières mardi.

M. le Dr Paquin qui suivait depuis quelques semaines un traitement à l'Hôtel-Dieu à Montréal, est revenu samedi à Grand'Mère.

Nous sommes heureux d'apprendre que notre concitoyen va mieux et qu'il se rétablira complètement.

M. L. A. Beauchemin contracteur est allé à Montréal ces jours derniers.

M. Gauvin négociant de Québec était à Grand'Mère samedi dernier, pour assister aux funérailles de feu Wilfrid Paquette.

Mauvaise Farce

Ces jours derniers, un mauvais plaisant ou un criminel a failli causer un incendie dans notre ville.

Un sac rempli de foin a été accroché à la porte de la demeure d'un résident du quartier St-Jean-Baptiste et le feu y a été mis.

Les flammes ont fait casser la glace de la porte, ce qui a réveillé le propriétaire qui a éteint le commencement d'incendie qui s'était déjà déclaré.

Chevaliers de Colomb

Ce soir aura lieu, aux Salles des Chevaliers de Colomb un euchre qui promet d'être un succès.

La dernière partie donnée par les Chevaliers a tellement plu à ceux qui ont eu l'avantage d'y assister que tous se promettent d'y retourner ce soir.

De magnifiques prix seront donnés aux vainqueurs.

Sciage de Bois

M. Joseph Allard a fait l'acquisition d'une machine à scier le bois et il est à la disposition de tous ceux qui ont du bois à faire scier dans la ville.

Donnez votre ordre immédiatement et l'ouvrage sera fait sans délai.

Dr JOS. A. JUTRAS

DENTISTE

des Trois-Rivières à Shawinigan Falls

Dimanche et Lundi de chaque semaine, 5ème rue porte voisine magasin 5, 10, 15.

Avis est par les présentes donné que, le 14 janvier 1917, à 10 heures a. m. au palais de justice à Trois-Rivières, David Lavigne, ouvrier, de Grand'Mère, s'adressera à la Cour Supérieure siégeant pour le district des Trois-Rivières, pour faire constater à qui et dans quelle proportion sera déferée la succession de son fils Louis Lavigne, en son vivant étudiant en aviation, décédé le 15 mai 1917 à Chringford, Angleterre. Grand'Mère, 11 décembre 1917. 4-13-17.

A Louer

On demande une famille qui désirerait tenir une maison de pension.

S'adresser au Dr COLIN, Grand'Mère.

Une bonne terre située en haut de la petite Rivière St-Flore à condition facile.

S'adresser à

JOSEPH BEAULIEU, St-Flore.

Poisson à Vendre

Ne pas oublier que vous pouvez vous procurer du poisson frais tous les jours en vous adressant à H. Lampron et Fils.

Le poisson coûte moins cher que la viande, et le patriotisme commande de ménager le boeuf et le lard.

Dr. Léon Archambault
DENTISTE
Spécialiste pour Dentiers
COIN SAINT-DENIS ET RACHEL, 28
Téléphone, Saint-Louis 320 MONTREAL

Fondée en 1864 Bureau Chef: Montréal.

LA BANQUE DES MARCHANDS DU CANADA

Capital Autorisé	\$ 10,000,000.00
Capital Payé et Fond de Réserve	14,421,292.00
Total de son Actif	121,130,559.00

Cette Banque offre à ses Déposants une garantie de tout repos. Porte une attention spéciale aux dépôts d'épargne. L'intérêt est ajouté au capital ou payé en argent deux fois l'an au plus haut taux courant.

233 Succursales en Canada

Les Corporations Religieuses et autres, les Municipalités rurales et scolaires, les marchands et le public en général sont cordialement invités à transiger avec cette banque.

Une piastre est suffisant pour ouvrir un compte à l'épargne.

Succursale à Grand'Mère, Edifice Bourassa, rue Chamberland.

L. A. MICHAUD, Gérant.

FOURRURE

Réparation des Manteaux, Etoles, Pardessus, doublures casques, Etc.

Une Visite est Sollicitée

CHEZ

LANDREVILLE

TAILLEUR POUR DAMES

En bas de la Banque de Montréal.

GRAND'MERE.

Gresham Life Assurance Society

LIMITED

FONDEE EN 1848

Bureau Chef pour le Canada, Montreal

A émis un quart de million de Polices pour un montant de Cinq Cents Millions de Piastres. Ses fonds sont de Cinquante-Cinq Millions de Piastres et son revenu annuel de Sept Millions de Piastres.

Elle paie dans le moment à ses assurés ou à leurs représentants près de Cinq Millions de Piastres annuellement, et Cent Quarante Millions de Piastres ont déjà été payés depuis le commencement.

ADRIEN DESROCHES,

AGENT SPECIAL.

Grand'Mère, P. Q. Edifice Banque Nationale

ARCH. R. HOWELL, Gérant pour le Canada, MONTREAL.

"LA PREVOYANCE"

Compagnie d'assurances

CAPITAL SOUSCRIT - - \$1000,000.
CAPITAL PAYE : - - 150,000.

Vie, Accidents, Maladies, Automobiles, Vois, Bris de Glaces, Garantie. Responsabilité patronale et publique.

Assurance Populaire. Primes payables mensuellement.

Bureau Chef 160 St-Jacques, Montréal.
J. C. GAGNÉ, Gérant-général.

Agent à Shawinigan Falls,

J. E. Ménard,

TELEPHONE BELL 186.

CADEAUX de NOËL et du NOUVEL AN

**Donnez quelque chose d'UTILE
Quelque chose de PRATIQUE
UN ARTICLE ELECTRIQUE**

The St-Maurice Light & Power Co.